



# 国際交流員ニコルのアメリカ通信

アメリカ出身のニコルが母国の文化を紹介します！

国際交流員 ニコル・ナビティー  
(アメリカ・アイオワ州出身)



## 《2024年7月号》 サマーフェスト

皆さん、こんにちは！今月は私の出身で開催される祭りについて話したいと思います。その祭りは夏とアメリカ独立記念日（7月4日）を祝うために毎年行われます。

毎年7月中旬、アメリカ・アイオワ州のアンケニー市でサマーフェストと言う祭りが開催されます。サマーフェストの行っている間はたくさんの楽しいアトラクションがあります。例えば、カーニバルの乗り物、ライブ・コンサート、ダンボール・ボート競漕、パレードや花火などです。祭りの最後に打ち上げられる花火は、アメリカ独立記念日を祝うためのものです。この祭りは、友達と会ったり、街でいくつかのアクティビティを楽しんだりするのにもいい機会です。

サマーフェストで毎年私が一番楽しみにしているイベントはダンボールボート競漕です。さまざまな年齢の人たちがダンボールでボートを作り、それを持ち寄って競い合います。レースは年齢別に分かれています。イベント中、人々はダンボール・ボートに乗って、池の反対側までレースします。ボートが沈没した場合はレースで優勝することはできませんが、賞を獲得する方法は他にもあります。

レース期間中、各年代の1位、2位、3位に賞が贈られます。「No.1クリエイティブ賞」は、最も素晴らしいデザインのボートに贈られます。最後に「タイタニック賞」は、最も目立つ沈没をしたグループに贈られます。自分のボートが沈むと分かった人は、タイタニック賞を狙って何か面白いことをするのが普通なので、完走できないボートも見ていて面白いです。

また次回！

ニコル



▲ サマーフェストのカーニバルの乗り物



▲ サマーフェストのパレード



▲ このボートはタイタニック賞を狙えるかもしれません！



▲ ダンボール・ボートで池を渡るレース

# «July 2024 Edition»

## SummerFest

Hello everyone! This month, I wanted to talk about an event that happens in my hometown each year to celebrate summer and the 4<sup>th</sup> of July.

Every year during the middle of July, there is a festival called SummerFest held in Ankeny, Iowa, USA. During SummerFest, there are many fun things to do such as carnival rides, live music, the Cardboard Boat Regatta, a parade, and fireworks. The fireworks at the end of the festival or also in part to celebrate the 4<sup>th</sup> of July, which happened earlier in the month. This festival is also a good time to meet up with friends and enjoy some activities in town.

One of my favorite parts of the festival each year is the Cardboard Boat Regatta. People of all ages create boats out of cardboard and bring them to compete in the event. The races are divided by age group. During the event the people get into their cardboard boats, and race across the pond. If their boat sinks, they are disqualified from winning the race, however, there are other ways that they could win a prize.

Prizes are given out for 1st, 2nd, & 3rd place in each age group during the race. The “Most Creative Award” is given to the boat with the best design. Lastly, the “Titanic Award” is given to the group with the most notable sinking. When people know that their boat is sinking, they usually do something funny in hopes to win the titanic award, so it is entertaining to watch even the boats that are not able to finish the races.

Until next time,

Nicole



▲ Carnival rides at SummerFest



▲ SummerFest Parade



▲ This boat could possibly win the titanic award!



▲ Cardboard Boat Regatta race across the pond